

## **Poznámky individuálnej účtovnej závierky obce Malý Slavkov zostavenej k 31. decembru 2013**

### **I. VŠEOBECNÉ ÚDAJE**

#### Identifikačné údaje účtovnej jednotky

Obec Malý Slavkov  
Gerlachovská 36/52  
060 01 Malý Slavkov  
IČO: 31984673

Obec Malý Slavkov (v ďalšom texte len „Obec“) bola v roku 1995 odčlenená od mesta Kežmarok uznesením Vlády Slovenskej republiky č. 258.

Účtovná závierka Obce k 31. decembru 2013 je zostavená ako riadna individuálna účtovná závierka podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

#### Opis činnosti účtovnej jednotky

Základnou úlohou Obce pri výkone samosprávy, ako právnickej osoby samostatne hospodáriacej s vlastným majetkom a so svojimi finančnými zdrojmi, je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a starostlivosť o potreby jej obyvateľov.

Obec má v zriaďovateľskej pôsobnosti Materskú školu so školskou jedálňou bez právnej subjektivity.

Obec je súčasťou súhrnného celku verejnej správy Slovenskej republiky.

#### Informácie o vedúcich predstaviteľoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

|                        |                     |
|------------------------|---------------------|
| Starosta obce:         | Ladislav Oravec     |
| Zástupca starostu:     | Ľudovít Svocák      |
| Hlavný kontrolór obce: | PhDr. Mária Balková |

Priemerný počet zamestnancov (a zároveň aj počet zamestnancov k 31.12.2013) Obce bol 13, z toho 2 vedúci zamestnanci (v roku 2012 bol priemerný počet zamestnancov 11, z toho 2 vedúci zamestnanci).

### **II. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**

#### Informácia o splnení predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti účtovnej jednotky

Účtovná závierka Obce bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania činnosti obce v súlade so zákonom o účtovníctve a nadväzujúcimi právnymi predpismi.

### Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek

Dlhodobý majetok obstaraný kúpou sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.). Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného a hmotného majetku nie sú resp. sú úroky z úverov do doby zaradenia majetku. O zľave z ceny, ktorú poskytol dodávateľ k majetku sa následne zníži obstarávacia cena predmetného majetku.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi. Za vlastné náklady sa považujú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a všetky nepriame náklady vzťahujúce sa na výrobu alebo inú činnosť. Majetok vytvorený vlastnou činnosťou by sa ocenil reprodukčnou obstarávacou cenou v prípade, ak by vlastné náklady boli vyššie ako reprodukčná obstarávacia cena tohto majetku.

Dlhodobý majetok nadobudnutý bezodplatným prevodom pri splynutí, zlúčení, rozdelení alebo pri prevode správy sa oceňuje cenou, v ktorej sa doteraz viedol v účtovníctve. Ak cenu nie je možné zistiť, oceňuje sa reprodukčnou obstarávacou cenou. Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok obstaraný iným spôsobom (napr. bezodplatne nadobudnutý majetok, delimitovaný, novo zistený majetok pri inventarizácii) sa oceňuje reprodukčnou obstarávacou cenou. Reprodukčnou obstarávacou cenou cena, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

| <i>Odpisová skupina</i> | <i>predpokladaná<br/>doba používania</i> | <i>metóda<br/>odpisovania</i> | <i>ročná odpisová<br/>sadzba v %</i> |
|-------------------------|------------------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------|
| 1                       | 6                                        | lineárna                      | 1/6                                  |
| 2                       | 8                                        | lineárna                      | 1/8                                  |
| 3                       | 25                                       | lineárna                      | 1/25                                 |
| 4                       | 60                                       | lineárna                      | 1/60                                 |

Drobný nehmotný majetok od 0,00 € do 2 400,00 €, ktorý podľa rozhodnutia účtovnej jednotky nie je dlhodobým nehmotným majetkom sa účtuje pri obstaraní do nákladov na účet 518 – Ostatné služby.

Drobný hmotný majetok od 0,00 € do 1 700,00 €, ktorý podľa rozhodnutia účtovnej jednotky nie je dlhodobým hmotným majetkom sa účtuje ako zásoby.

Cenné papiere a podiely sa oceňujú pri ich nadobudnutí obstarávacími cenami, t. j. vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním.

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie a pod.) znížené o zľavy z ceny. Úbytok zásob rovnakého druhu sa účtuje v ocenení cenou zistenou váženým aritmetickým priemerom z obstarávacích cien (alebo vlastných nákladov alebo metódou FIFO - prvá cena na ocenenie prírastku zásob sa použije ako prvá cena na ocenenie úbytku zásob). Vážený aritmetický priemer sa počíta najmenej raz za mesiac.

Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou sa oceňujú vlastnými nákladmi. Vlastné náklady sú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou (výrobná réžia). Výrobná réžia sa do vlastných nákladov zahrňuje v závislosti od stupňa rozpracovanosti týchto zásob.

Zásoby nadobudnuté bezodplatne (darovaním a delimitáciou), prebytky zásob, odpad a zvyškové produkty sa oceňujú reprodukčnou obstarávacou cenou, čo je cena, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.

Novozistené zásoby pri inventarizácii sa oceňujú reprodukčnou obstarávacou cenou.

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Pohľadávky pri odplatnom nadobudnutí sa oceňujú obstarávacou cenou, t.j. vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné, nedobytným pohľadávky a o pohľadávky, pri ktorých existuje riziko nevymožiteľnosti.

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú menovitou hodnotou.

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa v očakávanej výške záväzku alebo poistno-matematickými metódami.

Záväzky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou a pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou.

Účty časového rozlíšenia aktív a pasív sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

Deriváty sa pri nadobudnutí oceňujú cenou obstarania a ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, reálnou hodnotou. Zmeny reálnych hodnôt zabezpečovacích derivátov sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia priamo do vlastného imania na účet 414. Výsledok realizácie zabezpečovacích derivátov sa účtuje na účtoch 567 – Náklady na derivátové operácie a 667 – Výnosy z derivátových operácií. Zmeny reálnych hodnôt derivátov určených na obchodovanie na tuzemskej burze, zahraničnej burze alebo inom verejnom trhu sa účtujú s vplyvom na výsledok hospodárenia na a 667. Zmeny reálnych hodnôt derivátov určených na obchodovanie na neverejnom trhu sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia priamo do vlastného imania na účet 414. Výsledok realizácie týchto obchodov sa účtuje na účtoch 567 – Náklady na derivátové operácie a 667 – Výnosy z derivátových operácií.

Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi sa oceňujú reálnou hodnotou. Zmeny reálnych hodnôt majetku a záväzkov zabezpečených derivátmi sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia priamo do vlastného imania na účet 414.

### **III. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY**

#### *Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok*

Prehľad pohybu dlhodobého nehmotného a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený v prílohe, v tabuľkovej časti *Prehľad o pohybe dlhodobého majetku*.

Obec v roku 2013 vykonala opravy zámeny majetku medzi účtami 021 a 022, 081 a 082. Taktiež sa vykonala úprava cien na účte 031 – pozemky, doplnili sa pozemky na základe Rozhodnutia č. 2011/521-26-KJ zo dňa 22. 09. 2011, ktorým Obvodný pozemkový úrad v Kežmarku rozhodol vykonanie projektu pozemkových úprav v katastrálnom území Malý Slavkov, okres Kežmarok, schváleného rozhodnutím č. OPÚ č. 2010/311-20/PM zo dňa 30. 08. 2010 (LV č. 631).

Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok obce je poistený pre prípad poškodenia alebo zničenia majetku živelnou alebo vodovodnou udalosťou do výšky 450 000,00 eur.

#### Dlhodobý finančný majetok

Prehľad dlhodobého finančného majetku účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený v tabuľkovej časti *Prehľad o pohybe dlhodobého majetku*.

Informácie o spoločnostiach, v ktorých má účtovná jednotka majetkový podiel:

*v eur*

|                     | Základné imanie | Podiel na ZI | Vlastné imanie 2013 | Vlastné imanie 2012 | Účtovná hodnota 2013 | Účtovná hodnota 2012 |
|---------------------|-----------------|--------------|---------------------|---------------------|----------------------|----------------------|
|                     |                 |              |                     |                     |                      |                      |
| PVSP a.s. - akcie   |                 | 0,21 %       |                     |                     | 113 343,85           | 113 343,85           |
| Malý Slavkov s.r.o. | 5 000,00        | 20 %         | 1 000,00            | 1 000,00            | 1 000,00             | 1 000,00             |

#### Zásoby

Zníženie úžitkovej hodnoty zásob bolo zohľadnené vytvorením opravnej položky, ktorej vývoj je uvedený v tabuľkovej časti. Úžitková hodnota zásob sa znížila predovšetkým v dôsledku nadmernosti zásob a zníženia obstarávacích cien materiálu v porovnaní s jeho doterajšou účtovnou hodnotou.

#### Pohľadávky

Najvýznamnejšou položkou pohľadávok sú pohľadávky z daňových a nedaňových príjmov obce.

#### Finančný majetok

Ako finančný majetok sú vykázané účty v bankách. Účtami v bankách môže účtovná jednotka voľne disponovať.

#### Poskytnuté návratné finančné výpomoci

Obec neposkytla v roku 2013 žiadnu návratnú finančnú výpomoc.

#### Časové rozlíšenie aktív

Prehľad významných položiek časového rozlíšenia aktív Obce je uvedený v nasledovnom prehľade:

*v eur*

|                                      | 31.12.2013    | 31.12.2012    |
|--------------------------------------|---------------|---------------|
| Predplatné                           | 559,49        | 387,42        |
| Predplatné poisťné                   | 0,00          | 211,86        |
| <b>Náklady budúcich období spolu</b> | <b>559,49</b> | <b>599,28</b> |

#### IV. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY

##### Vlastné imanie

Prehľad vlastného imania účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený je uvedený v tabuľkovej časti.

##### Rezervy

Prehľad dlhodobého finančného majetku účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený je uvedený v tabuľkovej časti.

Obec vykazuje rezervu len na dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia zamestnancov.

##### Záväzky

Prehľad záväzkov podľa splatnosti je uvedený v tabuľkovej časti.

##### Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

Prehľad o bankových úveroch Obce k 31.12.2013 s uvedením podrobných informácií je uvedený v tabuľkovej časti.

##### Časové rozlíšenie pasív

Prehľad významných položiek časového rozlíšenia pasív Obce je uvedený v nasledovnom prehľade:

|                                      | 31.12.2013        | 31.12.2012        |
|--------------------------------------|-------------------|-------------------|
| <b>Výdavky budúcich období spolu</b> | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
|                                      |                   |                   |
| Ostatné                              | 168 772,32        | 172 459,56        |
| <b>Výnosy budúcich období spolu</b>  | <b>168 772,32</b> | <b>172 459,56</b> |

v eur

#### V. Informácie o výnosoch a nákladoch

##### Výnosy

Prehľad o ostatných výnosov z prevádzkovej činnosti:

|                                                     | 31.12.2013        | 31.12.2012      |
|-----------------------------------------------------|-------------------|-----------------|
| Ostatné                                             | 336 072,27        | 4 083,23        |
| <b>Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti spolu</b> | <b>336 072,27</b> | <b>4 083,23</b> |

v eur

Prehľad o daňových výnosov samosprávy a výnosov z poplatkov:

v eur

|                                                               | 31.12.2013        | 31.12.2012        |
|---------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|
| Poukázaný podiel na dani z príjmov zo štátneho rozpočtu       | 178 210,54        | 162 108,29        |
| Dane za špecifické služby - za psa                            | 273,00            | 283,50            |
| Daň z nehnuteľností                                           | 13 815,06         | 12 144,37         |
| Poplatok za komunálny odpad                                   | 6 672,91          | 6 537,86          |
| <b>Daňové výnosy samosprávy spolu</b>                         | <b>198 971,51</b> | <b>181 074,02</b> |
|                                                               |                   |                   |
| Správne poplatky – potvrdenie o TP, overenie podpisov, listín | 1 378,46          | 1 140,89          |
| <b>Výnosy z poplatkov spolu</b>                               | <b>1378,46</b>    | <b>1 140,89</b>   |

### Náklady

Prehľad o nákladoch na služby:

v eur

|                                         | 31.12.2013 | 31.12.2012 |
|-----------------------------------------|------------|------------|
| Poštové služby a telekomunikačné služby | 1 704,94   | 1 264,63   |
| Školenia, kurzy, semináre               | 307,00     | 355,00     |
| Odvoz komunálneho odpadu                | 11 606,99  | 10 347,01  |
| Štúdie, expertízy, projekty, posudky    | 11 130,48  | 8 016,56   |
| Náklady na audit                        | 1 000,00   | 1 554,00   |
| Údržba ciest                            | 11 591,34  | 32,00      |
| Údržba strojov, prístrojov, zariadení   | 1 903,08   | 1 158,88   |

Ako ostatné finančné náklady sú vykázané bankové poplatky.

## **VI. INFORMÁCIE NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH**

V roku 2013 obec účtovala na podsúvahových účtoch majetok v kultúrnom dome, náradie, ochranné pomôcky vo výške € 48 569,92.

## **VII. INFORMÁCIE O SPRIAZNENÝCH OSOBÁCH A O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB**

Obec neuskutočnila v priebehu účtovného obdobia žiadne transakcie so spriaznenými osobami.

## **VIII. INFORMÁCIE O ROZPOČTE A HODNOTENIE PLNENIA ROZPOČTU**

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 12.12.2012 uznesením č. 244/2012. Rozpočet bol zmenený 11. 12. 2013 uznesením č. 322/2013. Informácie o rozpočte sú uvedené v tabuľkovej časti.

## **IX. SKUTOČNOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA JEJ ZOSTAVENIA**

Po 31. decembri 2013 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2013.